The Vale of Glamorgan Council
Cyngor Bro Morgannwg
P.O. Box 49,
Barry / Y Barri, CF63 4YN
Tel / Ffôn: (01446) 709564

Instruction to your Bank or Building Society to pay by Direct Debit

DIRECT Debit

Please fill in the whole form including official use box using a ball point pen and return to above address. Llenwch y ffurflen yn llawn gan gynnwys y blwch ar gyfer defnydd swyddogol y Cynor yn unig, gan ddefnyddio pen blaen-grwn.

Cyfarwyddyd l'ch Banc neu Gymdeithas Adeiladu i dalu drwy Ddebyd Uniongyrchol

Originator's Identification Number/ Rhif Adnabod y Cychwynnydd

9	2	0	0	3	0

FOR THE VALE OF GLAMORGAN COUNCIL OFFICIAL USE ONLY
This is not part of the instruction to your Bank or Building Society
AR GYFER DEFNYDD SWYDDOGOL CYNGOR BRO MORGANNWG YN UNIG
Nid yw hyn yn rhan o'r Cyfarwyddyd i'ch Banc neu'ch Cymdeithas Adeiladu

Payment Date / Dyddiad Talu

I/We wish to pay monthly on / Dymunaf/wn dalu yn fisol ar

1st ☐ 9th ☐ 18th ☐ 27th ☐

Please tick your preferred date / Nodwch eich dewis

Name(s) of Account Holder(s) / Enw(au) deiliad/deiliaid y cyfrif

Bank/Building Society account number / Rhif y cyfrif Banc / Cymdeithas Adeiladu

Branch Sort Code / Côd Didoli Cangen

— —

Instruction to your Bank or Building Society
Please pay The Vale of Glamorgan Council Direct Debits from the account detailed in this instruction subject to the safeguards assured by the Direct Debit Guarantee. I understand that this instruction may remain with The Vale of Glamorgan Council and, if so, details will be passed electronically to my Bank/Building Society.

Name and full postal address of your Bank or Building Society
Enw a chyfeiriad llawn eich Banc / Cymdeithas Adeiladu

To: The Manager / At: Y Rheolwr — Bank/Building Society Banc/Cymdeithas Adeiladu

Address / Cyfeiriad

Postcode / Côd Post

Cyfarwyddyd l'ch Banc neu Gymdeithas Adeiladu
A fyddech cystal â thalu Cyngor Bro Morgannwg o'r cyfrif a nodir ar y cyfarwyddyd hwn yn amodol ar y mesurau a sicrheir gan y diogelwch Gwarant Debyd Uniongyrchol. Deallaf y gall y cyfarwyddyd hwn aros gyda Cyngor Bro Morgannwg ac, os felly, anfonir manylion yn electronig i'm Banc/Cymdeithas Adeiladu

Signature(s) / Llofnod(ion)

Date / Dyddiad

Reference Number / Rhif Cyfeirnod

Banks & Building Societies may not accept Direct debit instructions from some types of account

✂ Gall Banciau / Cymdeithasau Adeiladu wrthod derbyn cyfarwyddiadau i dalu Debydau Uniongyrchol o rai mathau o gyfrifon

DIRECT Debit

The Direct Debit Guarantee

This Guarantee is offered by all banks and building societies that accept instructions to pay Direct Debits.
If there are any changes to the amount, date or frequency of your Direct Debit, the Vale of Glamorgan Council will notify you 14 working days in advance of your account being debited or as otherwise agreed. If you request the Vale of Glamorgan Council to collect a payment, confirmation of the amount and date will be given to you at the time of the request
If an error is made in the payment of your Direct Debit by the Vale of Glamorgan Council or your bank or building society you are entitled to a full and immediate refund of the amount paid from your bank or building society
If you receive a refund you are not entitled to, you must pay it back when the Vale of Glamorgan Council asks you to.
You can cancel a Direct Debit at any time by simply contacting your bank or building society. Written confirmation may be required. Please also notify us.

DIRECT Debit

Sicrwydd Debyd Uniongyrch

Mae'r warant hon yn cael ei chynnig gan bob banc a chymdeithas adeiladu sy'n derbyn cyfarwyddiadau ynglŷn â thalu Debydau Uniongyrchol.
Petai'n rhaid newid swm eich Debyd Uniongyrchol neu'r dyddiad talu neu amlder y taliadau, byddai Cyngor Bro Morgannwg yn rhoi gwybod i chi 14 o ddiwrnodau gwaith cyn tynnu arian o'ch cyfrif neu weithredu'r hyn a gytunwyd. Petaech yn gofyn i Gyngor Bro Morgannwg gasglu taliad, byddai'r swm a'r dyddiad talu'n cael eu cadarnhau wrth i chi wneud eich cais.
Petai gormod o arian yn cael ei dynnu o'ch cyfrif ar ddamwain oherwydd camgymeriad gan eich banc, eich cymdeithas adeiladu neu Gyngor Bro Morgannwg byddech yn gallu hawlio'r cyfan yn ôl ar unwaith.
Petaech yn cael ad-daliad nad oes gennych hawl i'w gadw, byddai disgwyl i chi ei dalu i gyd yn ôl ar gais y Cyngor.
Cewch ddileu Debyd Uniongyrchol ar unrhyw adeg drwy gysylltu â'ch banc neu'ch cymdeithas adeiladu. Weithiau bydd yn rhaid cadarnhau hynny drwy anfon llythyr. Cofiwch roi gwybod i ni hefyd.

This guarantee should be detached and retained by the Payer / Dylai'r Talwr Dynnu A Chadw'r Warant Hon